

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 55 (1929)  
**Heft:** 2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**S.T.S.**

**Schweizer Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment**

ZÜRICH, Tiefenhöfe 11 — Telefon: Selnau 23.75 — Telegramme: INGENIEUR ZÜRICH

Gratuit pour tous les employeurs.

**Nouveaux emplois vacants :**

*Maschinen-Abteilung.*

- 11. Zwei jüng. *Elektro-Techniker*. Zentralschweiz.
  - 13. Jüng. *Chemiker-Techniker* für allg. Arbeiten in Materialprüfstelle.
  - 15. *Maschinen-Techniker* gewandt für Selbstkostenberechnung und Korrespondenz. Abt. Dampfturbinen. Deutsche Schweiz.
  - 17. *Elektro-Ingenieur* oder *Techniker* mit Werkstatt- und Montagepraxis. Kenntnisse der Wicklerei und Reparatur v. el. Maschinen und Apparaten. Franz. perfekt. Suisse romande.
  - 19. Tücht. *Elektro-Techniker* mit Werkstattpraxis, gut. Umgangsformen, redigewandt für acquisit. Franz. perfekt in Wort und Schrift. Deutschschweiz. Firma.
  - 21. Erfahr. *Färberei-Chemiker* oder *Techniker*. Chem. Fabrik Zentralschweiz.
  - 23. Jüng. *Zeichner*. Ostschweiz.
  - 25. *Maschinen-Techniker* jüng. mit franz. Muttersprache zur Einarbeitung für Aussendienst, etw. Acquisitions- und Bureau-tätigkeit. Zürich.
  - 27. *Ingenieur-électricien* dipl. comme adjoint au Directeur. Haute-Savoie.
  - 29. *Ingenieur* ou technicien comme chef de bureau technique. Haute-Savoie.
  - 31. 1-2 *techniciens* pour la construction et l'exploitation de réseaux.
  - 33. 2-3 *dessinateurs* techniques. Haute-Savoie.
  - 723. Jüng. *Maschinen-Techniker* für Leichtmetall-Giesserei. Ostschweiz.
  - 791. 2 *ingénieurs-dessinateurs* d'études et 2 *dessinateurs-mécaniciens* ayant de la pratique de l'atelier et assez au courant de la construction du matériel de concassage, broyage et manutention pour conception des détails avant la mise en exécution en atelier. France.
  - 35. *Techniker*, tücht. Konstrukteur für Automobilbau. Kt. Zürich.
  - 37. *Techniker* oder *ingenieur* für Wasserturbinenbau. Deutsche Schweiz.
  - 41. *Heizungs-Techniker*. Centralschweiz.
  - 39. Jeune *ingénieur-électricien* ou technicien-électricien. Suisse romande.
  - 43. *Maschinen-Techniker* guter Konstrukteur. Ostschweiz.
  - 45. *Elektro-Techniker*, 22—30 J. mit Erfahrg. i. Installation von Stark- und spez. Schwachstromanlagen. Centralschweiz.
  - 47. *Chemiker* für Versuchsfärberei von Seiden- und Wollstoffen. Kt. Basel.
  - 49. *Maschinen-Techniker* zuverlässig und geeignet, den Betrieb und die Kontrolle der Maschinen zu überwachen. Ostschweiz.
  - 765. *Ingenieur* capable de diriger l'installation et la mise en marche d'une usine de fabrication de ciments en France. Plusieurs années de pratique dans usine similaire, allemand et français.
  - 783. Bons *ingénieurs-dessinateurs* d'exécution et d'étude très au courant matériel de sucrerie, mécanique générale et chaudronnerie. France.
  - 785. *Ingenieur* pour vente machines-outils dans l'industrie automobile, spéc. connaissant parfaitement la fabrication, et *ingénieur* pouvant prendre responsabilité du service technique conn. de l'utilisation des machines-outils en toute fabric., anglais indispensable. Grande entreprise Paris.
  - 789. *Ingenieur* ayant grande expérience dans la fabrication des machines électriques, comme chef d'ateliers. Alsace.
  - 821. Erfahr. *Maschinen-Ingenieur* für die Instandhaltung maschineller Anlagen einer grossen Baustelle, ev. *Techniker*. Sprachk. deutsch und franz. verlangt, span. erw. Spanien.
  - 839. *Giesserei-Techniker* mit Praxis, Zürich.
- Bau-Abteilung.*
- 18. Jüng. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Zentralschweiz.
  - 20. Jüng. *Bauingenieur* oder *Techn.* für Bureauarbeiten. Kant. Ing. Bureau der Zentralschweiz.
  - 22. Tücht. Erfahr. *Tiefbau-Ingenieur* ev. *Techniker*. Schweiz. Tiefbau-Untern.
  - 24. Jüng. *Hochbau-Techniker*. Baugeschäft Graubünden.
  - 26. Jüng. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Zürich.
  - 28. *Hochbau-Techniker* für einig. Mon. Arch. Bureau Zürich.
  - 301. Tücht. *Bauführer* für Stollenbau. Ing. Bureau Zürich.
  - 32. Tücht. Selbst. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Westschweiz.
  - 34. *Hochbau-Techniker* oder *Zeichner*. Arch. Bureau Kt. Aargau.
  - 36. Jüng. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Zürich.
  - 38. *Eisenbeton-Techniker*. Ing. Bureau St. Gallen.
  - 40. Jeune *Technicien-architecte* ou dessinateur ayant quelques années de pratique si possible dans constructions rurales ou qui s'intéresse à ces constructions. Ev. situation d'avenir. Français indispensable. Suisse romande.

SOCIÉTÉ COLONIALE recherche pour ses services d'Afrique (KATANGA, CONGO BELGE) un

# Jeune Ingénieur Civil

ayant collaboré aux études et projets

## d'aménagement de chutes.

Préférence sera donnée aux candidats ayant la pratique des levés topographiques.

Ecrire sous initiales : A. M. 563, Agence Havas, Bruxelles (Belgique).

### SOCIÉTÉ COLONIALE cherche

pour études hydrauliques au Katanga (Congo Belge)

## Ingénieur ou Géomètre

parfaitement au courant des levés topographiques.

Ecrire sous initiales : U. L. 365, Agence Havas, Bruxelles (BELGIQUE).



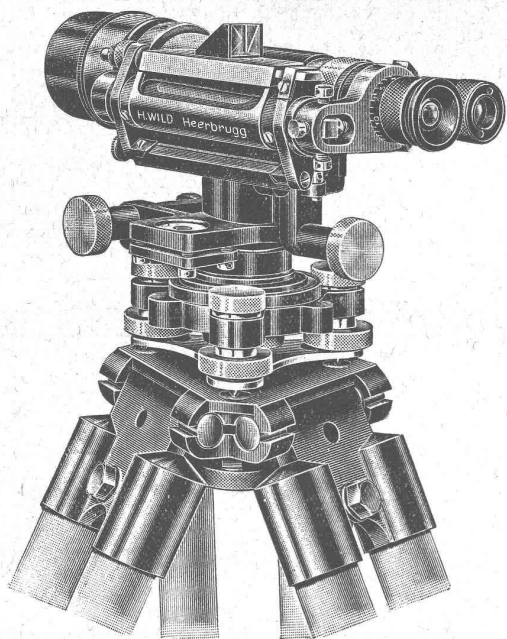
### Service technique suisse de placement

(suite).

- 6. 2 *Hochbau-* oder *Tiefbau-Techniker*. Schweiz. Ing. Bureau Alger.
- 1430. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Kt. Zürich.
- 1444. Zuverläss. selbst. *Architekt* oder Hochbautechn. Arch. Bureau Kt. Zürich.
- 1456. Tücht. *Tiefbau-Techniker*. Ing. Bureau Zentralschweiz.
- 42. Jüng. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Kt. Aargau.
- 44. *Bautechn.* oder *Architekt*. Arch. Bureau Kt. Zug.
- 46. 1—2 jüng. *Techniker*. Arch. Bureau Basel.
- 48. Jüng. *Bautechniker* ev. jüng. dipl. Ing. für hydraul. Berechnungen, Wassermessungen, Wasserbau. Sofort. Kt. Bern.
- 52. *Eisenkonstrukt.-Techniker*. Deutsche Schweiz.
- 54. Tücht. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Ostschweiz.
- 56. *Bautechniker-Bauführer*. Arch. Bureau Ostschweiz.
- 58. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Nähe Zürich.
- 60. *Hochbau-Techniker*. Arch. Bureau Kt. Solothurn.
- 62. Jüng. *Bauführer*. Graubünden.
- 64. Jüng. *Bauführer*. Graubünden.
- 66. Jüng. *Ingenieur* Statiker. Ing. Bureau Zürich.
- 68. *Bautechniker-Architekt*. Arch. Bureau Nähe Zürich.
- 72. *Eisenbeton-Ingenieur* mit Praxis. Ing. Bureau Centralschw.
- 1248. Jüng. selbst. *Bautechniker*. Kt. Zürich.
- 1440. Tücht. *Bauführer*. Arch. Bureau Kt. Bern.
- 1452. *Ingenieur* oder *Techn.* mit Praxis im Bau v. Wasserver-sorgungen. Ing. Bureau Bern.

# WILD

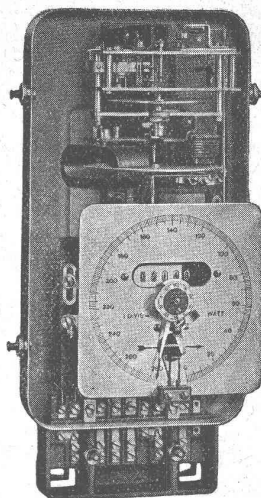
Nouvelles Constructions



NIVEAU A LUNETTE avec cercle horizontal.  
Lecture du cercle dans un microscope situé à côté de l'oculaire de la lunette. — Echelle: 4/11. — Poids: 2,3 kg.

**S. A. Henri Wild, Heerbrugg**

# COMPTEURS D'ÉLECTRICITÉ LANDIS & GYR



Compteur avec indicateur de maximum et contact à signaux

SIMPLE - DOUBLE - TRIPLE TARIF  
A MAXIMUM - A DÉPASSEMENT  
D'ÉNERGIE RÉACTIVE

« TRIVECTOR »  
le nouveau compteur d'énergie  
apparente

« MAXIGRAPH »  
Compteur enregistrant les valeurs  
moyennes de la charge

**ALLUMEURS-  
EXTINCTEURS-  
HORAIRE**

TRANSFORMATEURS DE MESURE  
WATTMÈTRES FERRARIS  
STATIONS D'ÉTALONNAGE

**LANDIS & GYR S. A.**  
**ZOUG (Suisse)**



reconnu la meilleure peinture pour  
l'intérieur et l'extérieur

Très brillante ou mate

Représentant général pour la Suisse: BI 536 g

**C. HAESSIG, Elisabethstrasse, 11, BALE**

## INSTALLATIONS SANITAIRES WILLIAM DÉPIERRAZ

Entrée rue de Bourg, 27 — Ruelle de Bourg, 3 — LAUSANNE  
Téléphone Bureaux et Ateliers 28.728 - Téléphone Appartement 25.006

Spécialité d'installation de chauffe-eau électr. CUMULUS

Appareillage, Ferblanterie et Couverture, Entretien, Réparations.

PRIX MODÉRÉS — TRAVAIL CONSCIENCIEUX — DEVIS SUR DEMANDE

■ ■ ■ ■ **CALCULS DE STABILITÉ** ■ ■ ■ ■  
Projets - Devis - Mise en soumission - Surveillance - Expertise

**ENTREPRISE**

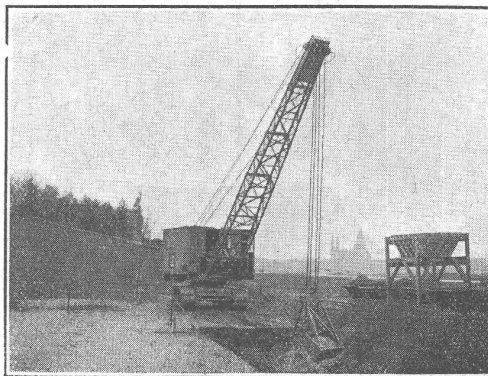
**BÉTON ARMÉ et CONSTRUCTIONS DIVERSES**

**A. PARIS** Ingénieur-Conseil, LAUSANNE  
Petit Beaulieu, av. Beaulieu :: Téléph. 24.692

## Dans tous les travaux de terrassements la **PELLE MENCK-DIESEL**

grâce à son grand rendement, son adaptation universelle à tous les travaux, vous fera obtenir

**de grands bénéfices.**



La PELLE MENCK DIESEL, grâce à la rapidité de manœuvre de ses accouplements, donne une grande vitesse de travail et peut être utilisée comme PELLE, EXCAVATEUR A GRAPPIN, DRAGLINE, GRUE et SONNETTE. Elle ne connaît pas d'arrêt et

**est toujours prête au travail.**

Un seul mécanicien est nécessaire pour la manœuvre.



**MENCK & HAMBROCK**  
**ALTONA-HAMBURG**



Représentation générale pour la Suisse:  
Téléph. SELNAU 17.50 **Robert AEBI & Cie, S. A., Zurich** WERDMÜHLEPLATZ, 2

### Le chef d'exploitation se demande

s'il est rentable d'apporter telle ou telle modification soit aux machines soit aux procédés de fabrication; car il ne peut d'un seul coup d'œil voir tout en même temps.

### L'ouvrier fait souvent silence

lorsque quelque chose d'anormal se passe. Mais le chef d'exploitation peut être tenu au courant de tout avec

### L'enregistreur de temps Siemens

qui répond à toutes les questions de « Combien de temps », « Quand », « Où », etc. en enregistrant simultanément la durée de fonctionnement jusqu'à 6 ou 12 phénomènes différents.



S. A. des Produits Electrotechniques

**SIEMENS**

Dépt. Siemens & Halske

Lausanne

Grand-Pont, 8



# LUXRAM



*La nouvelle lampe universelle s'impose par sa supériorité lumineuse.*

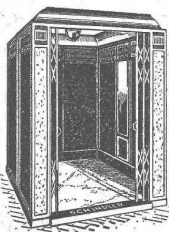
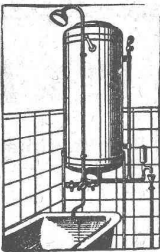
SOCIÉTÉ ANONYME LUMIÈRE  
FABRIQUES RÉUNIES DE LAMPES À INCANDESCENCE  
GOLDAU

### INSTALLATIONS SANITAIRES Maison Daniel PERRET

Perret frères, LAUSANNE, 6-8, Av. de Béthusy

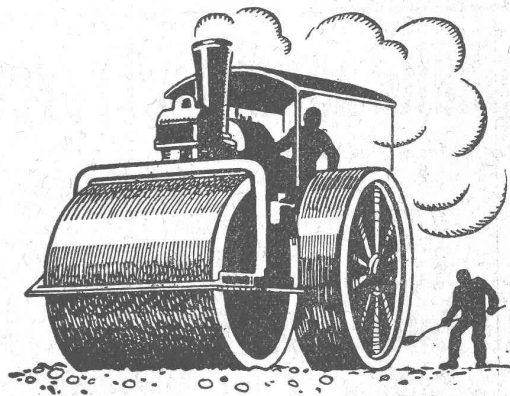
Installation d'Usines, Villas, Salles de bains simples et modernes. — Système anglais.

MAGASIN D'EXPOSITION ET DE VENTE  
Maison fondée en 1888. TÉLÉPHONE 29.085.



Fabrique d'ascenseurs électriques

**Schindler & Cie**  
LUCERNE



**SOCIÉTÉ SUISSE DE CONSTRUCTION DE ROUTES S. A.**

LAUSANNE  
20, RUE D'ETRAZ  
TÉL 20.28

## Carreaux en marbre-mosaïque, unis ou à dessin

Eviers, lavabos, bassins armés en série ou sur mesure

Catalogues illustrés sur demande.

**S. A. des Usines de Mosaïque en Marbre Baldegg (Lucerne).**

# INDUSTRIELS, FABRICANTS, REPRÉSENTANTS!

Voulez-vous atteindre le maximum des ingénieurs, des architectes et des entrepreneurs?

Pour cela, vous avez besoin de la publicité efficace que vous offre le BULLETIN TECHNIQUE, organe en langue française de la Société suisse des Ingénieurs et des Architectes. — Adressez-vous directement à l'INDICATEUR VAUDOIS (Société Suisse d'Édition) à Lausanne.

## INDICATEUR VAUDOIS

Recueil des Adresses de Lausanne et du Canton de Vaud  
publié par la Société Suisse d'Édition, 4, Jumelles, Lausanne.

Paraît au commencement de chaque année.

En souscription En librairie

I<sup>re</sup> Partie : adresses de Lausanne par ordre alphabétique et professionnel . . . . . Fr. 6.50 7.50

II<sup>e</sup> Partie : adresses de Lausanne par ordre de rues, villas, sociétés, renseignements, etc. . . . . Ne se vend pas seule



En souscription En librairie

III<sup>e</sup> Partie : adresses des autres communes du canton . . . . . Ne se vend pas seule

I<sup>re</sup> et II<sup>e</sup> Parties réunies . . . » 11. — 13. —

I<sup>re</sup>, II<sup>e</sup> et III<sup>e</sup> » (Complet) » 15. — 17. —

## Asphalte naturel de Travers

Seules mines d'Asphalte en Suisse.

Reconnu le meilleur Asphalte

Représentants pour la Suisse:

**E.-R. Zetter & Co,**  
à Soleure

Maison fondée en 1843.



Marque de fabrique.

Tout ce qui concerne les

# Annonces

du

Bulletin Technique doit être adressé exclusivement à la  
**Société suisse d'Édition (Indicateur vaudois)**  
Lausanne.

Nous déclinons toute responsabilité pour ce qui porte une autre suscription.  
Régie des Annonces.

## LIBRAIRIE F. ROUGE & C<sup>ie</sup> S. A.

Rue Haldimand, 6 LAUSANNE 6, Rue Haldimand

### Vient de paraître :

Série des architectes. **Série de prix des travaux de bâtiment, 1928-1929**, à l'usage des architectes, ingénieurs, entrepreneurs et propriétaires. Comportant de nombreux renseignements techniques et des extraits des lois, règlements et normes intéressant la construction. Établie par le groupe des architectes de la section vaudoise de la S. I. A. avec l'appui de la Société vaudoise des ingénieurs et des architectes. Relié. Fr. 9.50

**Schweizer Baukalender 1929**, 2 volumes, reliés . . . . . Fr. 10.—

**Schweizer Ingenieurkalender 1929**, 2 volumes, reliés . . . . . Fr. 10.—

**Schweizer Bau und Ingenieurkalender**, 3 volumes, reliés. . . . . Fr. 17.—

## MANUFACTURE de Produits Céramiques et Réfractaires S. A. LAUSEN

PRODUITS RÉFRACTAIRES : BRIQUES, PLANELLES, DALLES, MORTIER, MOUFLES, CREUSETS

*Carrelages céramiques rouges et jaunes. Briques de parement*

TUYAUX EN GRÈS, AUGES, CUVES — KLINKERS — BRIQUES ÉMAILLÉES

# ALUMINIUM

Tôles, Bandes, Disques, Feuilles brossées et décapées, Barres profilées, Tuyaux, Fils.  
Matériel pour conduites électriques, Frotteurs d'archets pour tramways.



**FONTE AU SABLE - FONTE DE PRÉCISION - SOUDURE AUTOGÈNE**



Récipients, Bassins, Tanks, etc., pour Brasseries, Industries laitières et chimiques.  
Articles techniques, Poulies « STANDARD », Rivets, etc.

Fabrique d'Objets en Aluminium Gontenschwil S. A., à Menziken (Argovie)

## FRITZ MARTI S. A., BERNE

**Vente et location**  
aux conditions les plus avantageuses :

**Voies pour Entrepreneurs et Usines**  
de tous profils et écartements.

**Aiguilles**

**Plaques tournantes**

**Wagonnets-culbuteurs**

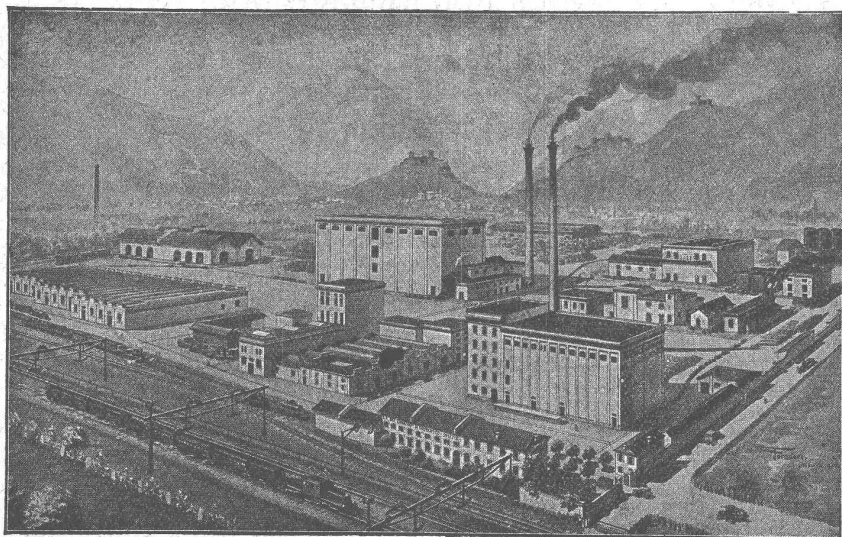
**Locomotives**

et

**Wagonnets à plateforme**

**Pièces de rechange**  
**Accessoires**

*Visitez nos stocks bien assortis à Berne et à Wallisellen près Zurich*



Les planchers de  
**LINOLÉUM**  
sont les meilleurs !

Exigez de votre  
fournisseur du  
Linoléum suisse !

**S. A. DU LINOLÉUM A GIUBIASCO (SUISSE)**



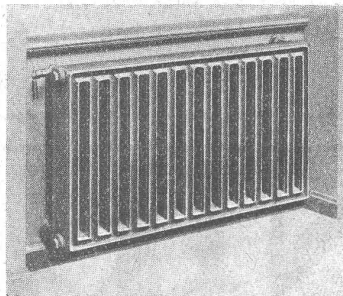
∞ SOCIÉTÉ DES USINES DE LOUIS DE ROLL ∞  
SUCCURSALE: **USINE DE CLUS** CT. DE SOLEURE



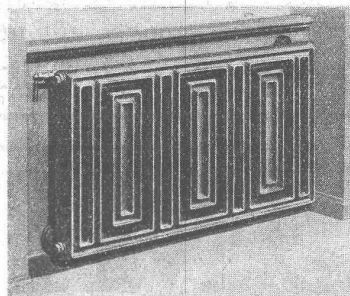
Radiateur  
pour pose libre.  
Efficace, utile et joli.

Radiation  
de la chaleur par  
la face avant.

Chauffage de l'air  
par la face arrière.



**Radiateur normal „Columbus”**



**Radiateur spécial „Columbus”**

Exécution très  
soignée exigeant des  
consoles murales  
et des raccords  
dissimulés,  
des robinets  
spéciaux (Oederlin)  
et des connexions  
à vis pour le retour.

⊕ *Brevet*

*Brevet* ⊕

**ATLAS** - Outils pneumatiques - Appareils de vernissage  
**NOTZ & C<sup>o</sup>, BIENNE**



# CALORIE S. A.

Lausanne - Genève  
Montreux  
Sion - Brigue  
Martigny  
Fribourg - Bienne  
Neuchâtel  
La Chaux-de-Fonds  
Paris - Lyon

**Chauffages centraux - Ventilation - Sanitaires - Cuisines d'hôtels.**

# CHARLES MAIER & C<sup>IE</sup>

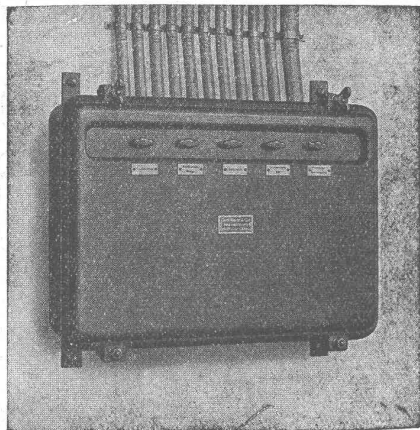
**FABRIQUE D'APPAREILS ELECTRIQUES - SCHAFFHOUSE**

**16, Place St-François**

Bureau de **LAUSANNE** (Suisse)

Téléphone 27.222

Adr. télégr. :  
**Maierélec, Lausanne**



**Coffret pour installations à lumière**

1 arrivée - 10 départs dont  
5 avec interrupteurs.

Gros appareillage pour  
Usines électriques et stations en plein air

Coffrets de manœuvre pour la  
protection des moteurs

Coffrets blindés pour installations  
à lumière

Prises de courant 500 V. 60 A. pour moteurs